

Écrit par le 9 avril 2026

# Bergers alpins, l'épopée de la transhumance et de l'exil



La maison [Cardère](#) publie : **'Partage des eaux, L'épopée des bergers alpins à saute-frontière'**, qui revient sur le parcours de bergers alpins de langue occitane dont les vies, marquées par la misère et la montée du fascisme dans l'Italie des années 1920-1930, furent façonnées par l'émigration et le voyage.

L'ouvrage, rédigé par [Guillaume Lebaudy](#) et illustré par [Manuel Witt](#), rassemble des histoires de vies, de travail et de transhumance. Ces écrits prennent aujourd'hui la dimension d'une épopée, révélant un monde où l'exil et le déplacement étaient des conditions imposées.

## Une parole portée par le rythme de la marche

Ces bergers, à la fois 'gens de moutons' et transhumants, ont transmis des récits dont le rythme évoque celui de la marche, réglée sur l'allure des troupeaux. L'ouvrage restitue cette cadence dans des récits chorals, marqués par une forte dimension poétique.

Ecrit par le 9 avril 2026



**Copyright Editions Cardère**

### **Une invitation à dire et transmettre**

L'auteur souligne la vitalité de cette parole, qui invite à être dite à voix haute, et si possible en marchant, pour en ressentir le mouvement, comparable à une rivière.

### **Les infos pratiques**

'Partage des eaux, L'épopée des bergers alpins à saute-frontière, un livre de 184 pages au format 12,5 x 18cm. Paru aux Editions Cardère en Mars 2025, dans la collection Hors-les-draïlles. isbn 978-2-37649-042-5. Prix public 15€. Acheter [ici](#).

Ecrit par le 9 avril 2026

Calista Contat-Dathey

Écrit par le 9 avril 2026

